



Евгения, 32 года

<https://globerland.com/user/29478>

Город проживания: Чехия, Прага

Русский - родной

Английский - свободный (свободное письменное и устное общение)

Чешский - свободный (свободное письменное и устное общение)

Немецкий - базовый (могу общаться на общие темы)

О себе

Я живу в Праге с 2010 года, имею степень бакалавра по специальности Международные отношения и дипломатия. В настоящее время заканчиваю магистратуру в области защиты прав интеллектуальной собственности. Имею сертификат переводчика в языковой паре чешский - английский.

Занимаюсь переводами в языковых парах чешский - английский, чешский - русский, русский - английский. К работе отношусь добросовестно и ответственно, всегда учитываю пожелания заказчика и выполняю все в установленные сроки. Понимание чешской культуры и специфики языка помогает мне как при письменных переводах, так и во время устных переговоров.

Услуги

Перевод устный (последовательный)

Перевод письменный

Удалённый перевод

Услуги агента

Образование

2018 - 2020

Метропольный университет в Праге

специальность - Международные и региональные отношения в области промышленной собственности, магистр

2016-2017:

Курсы повышения квалификации для переводчиков (чешский-английский)

2011-2015:

Пражский экономический университет,

специальность - Международные отношения и дипломатия, бакалавр

Опыт работы

Уже от 2013 года я начала интересоваться переводами, и моей первой работой стал частичный перевод сайта чешской энергетической компании на немецкий язык. У меня также есть опыт перевода договоров и официальной документации на чешский и английский языки. В настоящее время развиваюсь в области переводов на техническую и медицинскую тематики.

Дополнительно

- Наличие автомобиля

Перейти к профилю

<https://globerland.com/user/29478>

